

Das Gericht im Tag der Durchhallung und des Überwallens

Johann 7:1-2													Jc 7:1
וַיְהִי	דָּבָר	יְהוָה	אֵלַי	לְאֹמַר:	אֲדַמָּה	יְהוָה	אֲדַנִּי	אֲמַר	כֹּה־	אָדָם	בֶּן־	וַאֲתָה	
Wajōhi » „Wort des“ und „es wurde“ und er wurde	DōBhar- » „Stachel des“	JaḤaWā 'H » zu mir ü:Er macht werden	ÊLa 'J » zu mir ~EL meiner	Le°Mo 'R » zum ~Lamm {ar}	LōADMa 'T » zur „AdaMa 'H* des“ ü:Gerötete 3	JaḤaWā 'H » „Herrn“ meine ~Grundfesten meine 2	ÂDoNa 'J » „Herrn“ meine ~Grundfesten meine 2	ÂMa 'R » „sprach er“ -	KoH- » so -	ÂDa 'M » „Ada 'M*“ ü:Roter 1	BhāN- » „Sohn des“ -	WōATa 'H » und „AT du“ -	Jc 7:2
הִיָּה	דָּבָר	יְהוָה	אֵלַי	לְאֹמַר	אֲדַמָּה	יְהוָה	אֲדַנִּי	אֲמַר	כֹּה	אָדָם	בֶּן־	וַאֲתָה	
hi	dkr	dh	al	l	am	dh	adn	amr	ch	adm	bn	at	
ka.if.3ms	ms.cs	hi/pi.ft.3ms	sf.1s pk.pp	ka.if.{cs} pk.pp	zur	ü:Er macht werden	{hb.ka.pe.3}{ar.kaA.pt}.ms	pk.av	[na].ms.[cs]	[na].ms.cs	pn.in.2ms pk.cj		

קָז	קָא	על- {ארבעט}	כּוּפּוּת	אַרְצֵן
Qe Z=	Ba "Z	ARBa "AT	KaNoPhO "T	HaÄ "RäZ=
„Enden“	„kam es/er“ kommt	„vier {ms} der“	„Flügel“ {fp} von“ Gewandzipfel/Geflügelchen von	dem „Erldand“ dem „Ur-Lauf“
ms.[cs]	ms.[cs]	car.ms.cs.KT	car.fs.cs.l.OR	mfs.pk.at
ms.[cs]	ka.{de.3ms}{dt.ms.[cs]l}	pk.op	fo.cs	

- 1 a:Mensch, Ungleicher, Ä LÄPh-Gleicher-Blut
- 2 a:~Ur-/~Erste/~ALÄPh-Rechtswalten
- 3 a:AdA 'M wärs
- 4 a:Er kämpft/liedet EL
- 5 s:Anhang "kÖTI 'Bh und QÖRe 'J"
- 6 a:~Erster/~ALÄPh/~Ur-Wohltracht, ~Ersten/~ALÄPh-Lauf

פֿדרֿכֿיך				וּשפֿטֿטיך				בֿיך				אפֿי				וּשליַחֿתי				הקֿץ				עֵתָה							
KiDəRaKha 'jiKh≠				USChəPhaThöTi 'Kh≠				Ba 'Kh≠				ÄPi ≠				WöSchilaChTi 's				ÄLa 'jiKh≠				HaQe 'Z≠				ÄTa 'H≠			
wie „Wege“ „deine“				und „richtige* ich“ „dich“				'gegen/in „dich“				„Schnauben*“ meines				und „entsende ich“				auf „dir“				das „Enden“				nun			
sf 2fs mfn 2fs pk pp				sf 2fs ka wne 1s pk ci				sf 2 fhh f3-far m3 s pk pp				sf 1s ms 2fs				ni wne 1s pk ci				sf 2fs pk pp				ms [rʃ] pk av				pk av			

ms:td	pl:wpc:15	pk:1	sl:213	pk:pp	ms:td	pk:ut	pk:uv
וַתִּשְׁכַּח	תּוֹאֲבֹהַּ	כֹּל	אֵת	עַל	וַתִּשְׁכַּח	וַתִּשְׁכַּח	וַתִּשְׁכַּח
TOAḤboṭa 'Jikh	KoL	ET	ĀLa 'Jikh	WōNaṭaTi	TOAḤboṭa 'Jikh	TOAḤboṭa 'Jikh	TOAḤboṭa 'Jikh
„Gräuel“ „deine“	„alle“	ET	auf „dich“	und „gebe ich“	„Gräuel“ „deine“	„Gräuel“ „deine“	„Gräuel“ „deine“
וַתִּשְׁכַּח	וַתִּשְׁכַּח	כֹּל	אֵת	עַל	וַתִּשְׁכַּח	וַתִּשְׁכַּח	וַתִּשְׁכַּח
sf 2fs	fs cs	[nal ms] [cs]	pk	sf 2fs	pk np	ka wpc:15	pk:1

אָפֿן	עלֿיך	דֶר־כִּיך	כִּי	אַחמֿול	וּלֹא	עלֿיך	עֵינִי	תַּחֲסֹם	וּלֹא-	JC 7.4
ÅTe 'N≠	ĀLa 'Jikh»	DōRaKha 'Jikh≠	KI' »	ĀChMO' »	WōLo' »	ĀLa 'Jikh≠	ĒNI' »	TāChO' »S»	WōLo' »	
'ich gebe	auf ‚dich‘	„Wege/Getretene“ „deine“	„denn“	„ich verschone“	und nicht	auf „dir“	„Auge/Gequell“ meines	„es/sie schont“	und nicht	
נתן ka.ft.1s	על sf.2fs pk.0	דֶר־כִּי sf.2fs mfp.cs	כִּי pk.ci.ms	חמל ka.ft.1s	לא pk.nq pk.ci	על sf.2fs pk.0	עין sf.1s mfs.cs	חוס ka.ft.3fs	לא pk.nq pk.ci	

[illegible]

פֿ'ת	אַמֶר	אַדְנִי	יְהוָה	רָעָה	אַחַת	רָעָה	הִנֵּה	בָּאָה׃
Ko' H=	ÄMa' R=	ÄDoNa' J=	JaHaWä' H=	RaÄ' H=	ÄCha' T=	RaÄ' H=	HiNe' H=	BhaÄ' H=
so	„sprach er“	„Herren“ meine	„HWH“	„Böses“	„eines“	„Böses“	da	„kommendes“
	~ Lamm {ar}	~ Grundfesten meine	Ü: Er wird {pi}					
כּה	אַמֶר	אַדְנִי	הייה	רָעָה	אַחַד	רָעָה	הִנֵּה	בּוֹא
pk.av	{ar.ka.pa.pt}	sf.1s mp.cs	hi/pi.ft.ms	sb/ai.fs	car.fs.{cs}	sb/ai.fs	pk.ii	ka.{pe.3fs}{pt.fs}

[illegible]

בָּא	הַצְפִּיחָה	אֵלֶּךְ	יוֹשֵׁב	הָאֶרֶץ	בָּא	הַעֵת	קָרֹב	הַיּוֹם
Ba 'ÄH=	HaZöPhiRa 'H=	ĒLä 'JKHa=	JOSche 'Bh=	HaÄ 'RäZ=	Ba 'Ä=	HaĒ 'T=	QaRO 'Bh=	HaJO 'M=
„kam sie“	die „Verflechtung die Vogelartige“	zu „dir“	„Sitzhabende von“	dem „Erldland“ der –Ersten-Wohltracht	„kommend“ kam er	die „Zeit“	„nahe“	der „Tag“
ka. {pe.3fs} {pt.fs}	fs pk.at	sf.2ms pk.pk	ka.pt.ms {cs}	amfs pk.at	ka. {pe.3ms} {pt.ms. {cs}}	mfs.cs pk.at	ai.ms pk.at	ms. {cs} pk.at

הרים:	הר	ולא-	מהומה
HaRi 'M ^h ,Berge ^m	He'D ^h ,HeD der ^m	WöLo ^o » und nicht	MöHuMa ^h »H ^h ,Durchhallung*
-	ü: O Dank !	-	
הר	הר	לא	מהומה
mp	ms	pk.nq pk.cj	fs

עֵתָהּ	מִקְרֹב	אֲשָׁפוּד	חֲמָתִי	עָלַיְךָ	וּכְלִי־יִי	אֲפִי	בְּךָ
Āta 'H» nun	MiQaRo' 'Bh» von ‚nahe‘	ĀSchPO' 'Kh» -ich schütte aus	ChəMaTI' » „Hitzendes“ meines	ĀLa 'JiKh» auf ‚dich‘	WəKhile'TI' » und »vervollständige“ ich	ĀPI' » „Schnauben“ meines	Ba' 'Kh» „gegen/in ‚dich“
עֵתָהּ	מִקְרֹב	אֲשָׁפוּד	חֲמָתִי	עָלַיְךָ	וּכְלִי־יִי	אֲפִי	בְּךָ
pk.av	pk.pp	pk.av	fs.cs	pk.pp	pk.ci	fs.cs	pk.pp
aj.ms	aj.ms	ka.fl	sf.1s	sf.2fs	pi.wpe.1s	sf.1s	sf.2 {hb.f} {ar.m}

תועבֹתֶיךָ׃	את־כָּל־	עָלֶיךָ׃	וְנָתַתִּי	כְּדַרְכֶּיךָ	וְשִׁפְטִיךָ׃
TOAḇHoTa 'jikh≠ „Gräuel“=„deine“	Ko.L>= „alle“	Ê T≠ ET	ĀLa 'jikh≠ auf „dich“	WōNaTaTî >, und „gebe ich“	KiD≠RaKha 'jikh≠ wie „Wege“=„deine“
ועֲבֹרָה׃	אֶת־	עָלֶיךָ׃	נָתַתִּי	כְּדַרְכֶּיךָ	שִׁפְטִי
sf.2fs fo.cs [na1.ms.]cs	pk	sf.2fs pk.pp	ka.wpe.1s pk.c	sf.2fs mfp.cs pk.pp	sf.2fs ka.wpe.1s pk.c

בְּתוֹכָךְ				וַתִּעֲבוֹתֶיךָ				אַתָּה		עָלֶיךָ				פָּרֻחֶיךָ				אַחֲמוֹל				וְלֹא				עֵינִי				תַּחֲסוֹ				וְלֹא			
BötöKhe'k'h» in „Mitte“deiner				WötöÁBHÖTa'jikh≠ und „Gräuel“deine				ÄTe'N≠ ich gebe		ÄLa'jikh» auf „dich“				KIDöRaKh'a'jikh≠ wie „Wege“,deine wie Getretene deine				ÄChMO'L≠ ich verschone				WöLo'«» und nicht				EñI'N'≠ „Auge“meines Gequell meines				TəChO'T» „es schont“ sie schont				WöLo'«» und nicht			
הַתֶּחֱדָר				תַּעֲבוֹרָה				נתן		על				פרך				חמל				לא				עין				חס				לא			
sf.2fs ms.cs pk.pp				sf.2fs fo.cs pk.ci				ka.ft.1s		sf.2fs pk.pp				sf.2fs mfp.cs pk.pp				ka.ft.1s				pk.nq pk.ci				sf.1s mfs.cs				ka.ft.3fs				pk.nq pk.ci			

תְּהִיִּין	וִירְעֶתֶם	כִּי	אֲנִי	יְהוָה	מַכָּה:
Ti.Hjä´Nja≠ „sie werden“	Wi.Da´Tä´M≠ und „erkennt ihr“	KI´≠ „dass“	ÄNI´≠ „ich“ - denn	Ja.HäWä´H≠ „JHWH“ - ü:Er macht werden	MaKä´H≠ „schlagen machender“ - nכה hi.pt.ms.[cs]
הִיָּה	יָדַעַ	כִּי	אֲנִי	הִיָּה	נִכָּה
ka.ft.3fp	ka.wpe.2mp pk.cj	pk.cj, ms	pn.in.1s	hi/pi.ft.3ms	hi.pt.ms.[cs]

הִנֵּה הַיּוֹם	הִנֵּה בָּאָה	יֵצֵאָה	הַצִּפּוּרָה	צִיץ	הַמַּטָּה	פָּרַח
HiNe´H≠ „der „Tag“ der „Tag“ da	BhäÄ´H≠ „kam sie“ „kam sie“ da	Ja.ZöÄ´H≠ „ging heraus sie“ „ging heraus sie“ ka.pe.3fs	HaZöPhiRa´H≠ „die „Verflechtung“/~Vogelartige“ „die „Verflechtung“/~Vogelartige“ fs pk.at	Zä´Z≠ „war blühend er“ „war blühend er“ ka.pe.3ms	HaMaThä´H≠ „der „Stab/Reckende“ „der „Stab/Reckende“ mfs pk.at	PaRa´Ch≠ „knospte sie/er“ „knospte sie/er“ ka.pe.3ms
הַנֶּהָ	בָּאָה	יֵצֵאָה	הַצִּפּוּרָה	צִיץ	הַמַּטָּה	פָּרַח
pk.ij	ms.[cs] pk.at	ka.{pe.3fs}{pt.fs}	fs pk.at	ka.pe.3ms	mfs pk.at	ka.pe.3ms

הַדְּרוֹן:

HaŠaDO´N≠

die „Vermessenheit“

הַדְּרוֹן

ms pk.at

הַחֲמוֹס	קָם	לְמַטָּה	רָשַׁע	לֹא-מֵהֶם	וְלֹא	מֵהֶמוֹנִים	וְלֹא	מֵהֶמָּה
HäChäMa´S≠ die „Gewalttat“ die „Gewalttat“ ms pk.at	Qa´M≠ „erstand sie/er“ „erstand sie/er“ ka.pe.3ms	LöMaTheH≠ „zum „Stab“ des“ „zum „Stab“ des“ mfs.cs pk.pp	Rä´Scha´≠ „Frevelns“ „Frevelns“ ms	Lo´≠ „nicht“ „nicht“ pk.ng	MeHä´M≠ „von ihnen“ „von ihnen“ sf.3mp pk.pp	WöLo´≠ „und nicht“ „und nicht“ pk.ng pk.cj	MeHäMoNa´M≠ „vom „Getümmel“ „ihrem“ „vom „Getümmel“ „ihrem“ sf.3mp ms.cs pk.pp	MäHäMeHä´M≠ „vom „Tumultenden“ „ihrem“ „vom „Tumultenden“ „ihrem“ sf.3mp ms.cs pk.pp
הַחֲמוֹס	קָם	לְמַטָּה	רָשַׁע	לֹא-מֵהֶם	וְלֹא	מֵהֶמוֹנִים	וְלֹא	מֵהֶמָּה
ms pk.at	ka.pe.3ms	mfs.cs pk.pp	ms	pk.ng	sf.3mp pk.pp	pk.ng pk.cj	sf.3mp ms.cs pk.pp	sf.3mp ms.cs pk.pp

וְלֹא-בָהֶם:

BaHä´M≠

in „ihnen“

No´aH≠
„Wehsingendes“
„Wehsingendes“
ms pk.ng pk.cj

וְלֹא-נָה

WöLo´≠
„und nicht“
„und nicht“
ms pk.ng pk.cj

[st:omp pk:pb] [ms {pk:ng pk:c}]								
בָּא	הַעֵת	הַגִּיעַ	הַיּוֹם	הַקּוֹנָה	אֶל-	יִשְׁמַחַ	וְהַמוֹכֵר	אֶל-
Ba´ ^o	HaÉ´T≠	HiGi´A≠	HajJo´M≠	HaQONä´H≠	ÄL-»	JiSsMa´Ch≠	WöHaMOKhe´R≠	ÄL-»
„kommend“	die „Zeit“	„machte gelangen er“	der „Tag“	der „Erwerbende“	nicht	„er freut sich“	und der „Verkaufende“	nicht
kam er	der Zeit	machte ~plagen er		der ~Beeifernde		er freut		
בָּא	הַעֵת	הַגִּיעַ	הַיּוֹם	הַקּוֹנָה	אֶל	שְׂמַחַ	מֹכֵר	אֶל
ka.{pe.3ms}{pt.ms.[cs]}	mfs.cs pk.at	hi.pe.3ms	ms.[cs] pk.at	ka.pt.ms.[cs] pk.at	pk.av.ng	ka.ft.3ms	ka.pt.ms.[cs] pk.at	pk.av.ng

יְתֵאֵבֵל

JiTÄBä´L≠

„er trauert für sich“
„er trauert für sich“
er betrauert sich

אֶבֶל

ht.ft.3ms

כִּי	הַמוֹכֵר	אֶל-	הַמִּמְכָּר	לֹא	יָשׁוּב	וְעוֹד	בְּתַיִם	חַיִּתָּם	כִּי-	חַזוֹן	אֶל-
KI´≠ „denn“ „denn“ pk.cj, ms	HaMOKhe´R≠ „der „Verkaufende“ „der „Verkaufende“ ka.pt.ms.[cs] pk.at	ÄL- „zu“ „zu“ pk.pp	HaMiMka´R≠ „dem „Verkauften“ „dem „Verkauften“ ms pk.at	Lo´≠ „nicht“ „nicht“ pk.ng, na	JaSchU´Bh≠ „er kehrt zurück“ „er kehrt zurück“ ka.ft.3ms[na]	Wö´O´D≠ „und noch“ „und noch“ pk.av pk.cj	BaChajji´M≠ „in den „Lebenden“ „in den „Lebenden“ mp pk.pp+pk.at	ChajjaTa´M≠ „Lebendes“ „ihres“ „Lebendes“ „ihres“ sf.3mp fs.cs	KI- „denn“ „denn“ pk.cj, ms	ChäŠO´N≠ „Gesichtigung“ „Gesichtigung“ ms	ÄL- „zu“ „zu“ pk.pp
כִּי	הַמוֹכֵר	אֶל-	הַמִּמְכָּר	לֹא	יָשׁוּב	וְעוֹד	בְּתַיִם	חַיִּתָּם	כִּי-	חַזוֹן	אֶל-
pk.cj, ms	ka.pt.ms.[cs] pk.at	pk.pp	ms pk.at	pk.ng, na	ka.ft.3ms[na]	pk.av pk.cj	mp pk.pp+pk.at	sf.3mp fs.cs	pk.cj, ms	ms	pk.pp

כָּל-הַמוֹנָה

KoL-
„alles“
„alles“
[na].ms.[cs]

חַיִּתָּם

ChajjaTO´≠
„Lebendes“ „seinem“
„Lebendes“ „seinem“
sf.3ms fs.cs

לֹא

Lo´≠
„nicht“
„nicht“
pk.ng, na

יְתֵאֵבֵל

JiTChäŠa´QU≠
„sie geben sich Halt“
„sie geben sich Halt“
ht.ft.3mp

תִּקְעוּ	בְּתַקֹּעַ	וְהַכִּין	הַכֹּל	וְאִישׁ	יָשׁוּב	לֹא	יָשׁוּב	בְּעוֹנוֹ	חַיִּתָּו	לֹא	יְתֵאֵבֵל
TäQö´U ≡ „stoßpeteten“ sie“ hefteten sie	BhäTaQO´Ä≠ in der „Stoßpete“ in dem ~Eingestoßenen	WöHäKHi´N≠ „und bereiten zu machen“ „und bereiten zu machen“ hi.if.[cs] pk.cj	HaKo´L≠ „das „alles“ „das „alles“ ms.[cs] pk.at	Wö´I´Sch≠ „und „Mann“ „und „Mann“ ms.[cs] pk.cj	JaSchU´Bh≠ „sie/er kehrt um“ „sie/er kehrt um“ ka.ft.3ms[na]	Lo´≠ „nicht“ „nicht“ pk.ng, na	JaSchU´Bh≠ „sie/er kehrt um“ „sie/er kehrt um“ ka.ft.3ms[na]	BaÄWoNO´≠ in „Vergehung „seiner“ in „Vergehung „seiner“ sf.3ms mfs.cs pk.pp	ChajjaTO´≠ „Lebendes“ „seinem“ „Lebendes“ „seinem“ sf.3ms fs.cs	Lo´≠ „nicht“ „nicht“ pk.ng, na	JiTChäŠa´QU≠ „sie geben sich Halt“ „sie geben sich Halt“ ht.ft.3mp
תִּקְעוּ	בְּתַקֹּעַ	וְהַכִּין	הַכֹּל	וְאִישׁ	יָשׁוּב	לֹא	יָשׁוּב	בְּעוֹנוֹ	חַיִּתָּו	לֹא	יְתֵאֵבֵל
ka.pe.3p	ms pk.pp+pk.at	hi.if.[cs] pk.cj	ms.[cs] pk.at	ms.[cs] pk.cj	ka.ft.3ms[na]	pk.ng, na	ka.ft.3ms[na]	sf.3ms mfs.cs pk.pp	sf.3ms fs.cs	pk.ng, na	ht.ft.3mp

תִּקְעוּ	בְּתַקֹּעַ	וְהַכִּין	הַכֹּל	וְאִישׁ	יָשׁוּב	לֹא	יָשׁוּב	בְּעוֹנוֹ	חַיִּתָּו	לֹא	יְתֵאֵבֵל
TäQö´U ≡ „stoßpeteten“ sie“ hefteten sie	BhäTaQO´Ä≠ in der „Stoßpete“ in dem ~Eingestoßenen	WöHäKHi´N≠ „und bereiten zu machen“ „und bereiten zu machen“ hi.if.[cs] pk.cj	HaKo´L≠ „das „alles“ „das „alles“ ms.[cs] pk.at	Wö´I´Sch≠ „und „Mann“ „und „Mann“ ms.[cs] pk.cj	JaSchU´Bh≠ „sie/er kehrt um“ „sie/er kehrt um“ ka.ft.3ms[na]	Lo´≠ „nicht“ „nicht“ pk.ng, na	JaSchU´Bh≠ „sie/er kehrt um“ „sie/er kehrt um“ ka.ft.3ms[na]	BaÄWoNO´≠ in „Vergehung „seiner“ in „Vergehung „seiner“ sf.3ms mfs.cs pk.pp	ChajjaTO´≠ „Lebendes“ „seinem“ „Lebendes“ „seinem“ sf.3ms fs.cs	Lo´≠ „nicht“ „nicht“ pk.ng, na	JiTChäŠa´QU≠ „sie geben sich Halt“ „sie geben sich Halt“ ht.ft.3mp
תִּקְעוּ	בְּתַקֹּעַ	וְהַכִּין	הַכֹּל	וְאִישׁ	יָשׁוּב	לֹא	יָשׁוּב	בְּעוֹנוֹ	חַיִּתָּו	לֹא	יְתֵאֵבֵל
ka.pe.3p	ms pk.pp+pk.at	hi.if.[cs] pk.cj	ms.[cs] pk.at	ms.[cs] pk.cj	ka.ft.3ms[na]	pk.ng, na	ka.ft.3ms[na]	sf.3ms mfs.cs pk.pp	sf.3ms fs.cs	pk.ng, na	ht.ft.3mp

הַתִּרְבַּ	בַּחוּץ	וְהַדְּבַר	וְהַרְעַב	מִבֵּית	אֲשֶׁר	בַּשָּׂדֶה	בְּתִרְבַּ	יָמוֹת	וְאֲשֶׁר
HaChä´RäBh≠ das „Schwert“ die „Verwundende“	BaChU´Z≠ in dem „Draußen“ in dem „Draußen“	WöHaDä´BhäR≠ und die „Stachelung“ und die ~Bewertung	WöHaRaÄ´Bh≠ und der „Hunger“ und der „Hunger“	MiBa´JiT≠ von ~innerhalb vom Haus	ÄSchä´R≠ welcher -	BaŠsädä´H≠ in dem „Gefild“ in dem „Gefild“	BaChä´RäBh≠ in dem „Schwert“ in dem „Schwert“	JaMU´T≠ „er stirbt“ „er stirbt“	WaÄSchä´R≠ und welcher -
הַתִּרְבַּ	בַּחוּץ	וְהַדְּבַר	וְהַרְעַב	מִבֵּית	אֲשֶׁר	בַּשָּׂדֶה	בְּתִרְבַּ	יָמוֹת	וְאֲשֶׁר
fs pk.at	ms pk.pp+pk.at	ms pk.at pk.cj	ms pk.at pk.cj	ms pk.pp	pk.ri	ms pk.pp+pk.at	fs pk.pp+pk.at	ka.ft.3ms	pk.ri pk.cj

a:Dringlicher {ar}, Schüren, ~Jungesel, ~Gegner

יְאֵבֵלנוּ:

Jo´KhaLä´NU≠

„er isst“ „ihn“

WaDä´BhäR≠
und „Stachelung“
und „Stachelung“RaÄ´Bh≠
„Hunger“
„Hunger“Ba´I´R≠
in der „Stadt“
in dem Erwecken

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

וְהַרְעַב

ms pk.pp+pk.at

פֿל- KoL-» „alle“ כל [na].ms.[cs]		הַיָּדִים HajjaDa´jIM≠ die „Hände“ ה יד fd pk.at		תַּרְפִּינָה TIRPä´jNaH≠ „sie erschaffen“ sie heilen רפא רפה ka.ft.3fp		וְכָל- WöKhoL-» und „alle“ כל ms.[cs] pk.cj		בְּרָפִים BiRKa´jIM≠ „Knie“ Doppelknie/~Doppelsegen ברך fd		תִּלְכְּנָה TeLa´KhNaH» „sie gehen“ הלך ka.ft.3fp		מַיִם: Ma´jIM≠ „Wasser“ מים md							
וְחִגְרוֹ WöChäGöRU´ und „schürzen um sie“ חגר ka.wpe.3p pk.cj		שָׁקִים SsaQI´M≠ „Sackgewänder“ Säcke שק mp		וְכִסְתָּהּ WöKHiSöTä´H» und „bedeckt sie“ כסה pi.wpe.3fs pk.cj		אוֹתָם °OTä´M≠ „°OT“, „sie“ Zeichen ihres אות אתם sf.3mp mfs.cs pk		פִּלְצוֹת וְאֵל PaLaZU´T≠ „Scheu“ אל pk.pp pk.cj		כָּל- KoL-» „allen“ כל [na].ms.[cs]		פָּנִים PaNI´M≠ „Angesichtern“ פנה mp		בוֹשָׁה BUSCha´H≠ „Beschämung“ בושה fs		וּבְכָל- UBhóKhoL-» und in „allen“ כל ms.cs pk.pp pk.cj			
רֹאשֵׁיהֶם Ra´°ScheHä´M≠ „Häuptern“, „ihren“ ראש הם sf.3mp mp.cs		קִרְחָה: QoRCha´H≠ „Vergeltung“ ~Vereisung קִרְחָה fs																	
פִּסְפָּם KaSPa´M≠ „Silber“, „ihres“ ~Ersehnter ihrer פספס sf.3mp ms.cs		בְּחוּצוֹת BaChUZO´T≠ in den „Draußigen“ חוץ mp pk.pp+pk.at		יִשְׁלִיכוּ JaSchLI´KhU≠ „sie machen wegwerfen“ שלך hi.ft.3mp		וְזָהָבָם UŠöHaBha´M≠ und „Gold“, „ihres“ זָהָב sf.3mp ms.cs pk.cj		לְנֶדָה LöNiDa´H» zum „Abstoßenden“ נדה fs pk.pp		יְהִיָּה Ji,Hjä´H≠ „es wird“ er wird היה ka.ft.3ms		כֶּסֶף KaSPa´M≠ „Silber“, „ihres“ זָהָב sf.3mp ms.cs		וְזָהָבָם UŠöHaBha´M≠ und „Gold“, „ihres“ זָהָב sf.3mp ms.cs pk.cj		לֹא- Lo-°» nicht לא pk.ng			
יִכְלֵהוּ JUKha´L» „es kann“ er vermag יכל ka/ka.ft.3ms		לְהַצִּילָם LöHaZILa´M≠ zu machen „sie“ נצל sf.3mp hi.if.cs pk.pp		בְּיוֹם BöJO´M≠ im „Tag“ יום ms.[cs] pk.pp		עֲבַרְתָּ ÄBhRa´T» „Überwallens“ עברה fs.cs		יְהִיָּה JaHäWä´H≠ „JHWH“ ü:Er macht werden היה hi/pi.ft.3ms		נַפְשָׁם NaPhSchä´M≠ „Seele“, „ihre“ נפש sf.3mp mfs.cs		לֹא Lo-°» nicht לא pk.ng, na		יִשְׁבְּעוּ JöSsaBe´°U≠ „sie sättigen“ שבוע pi.ft.3mp		וּמַעֲיָהֶם UMeĖHä´M≠ und „Eingeweide“, „ihre“ מעיהם sf.3mp mp.cs pk.cj			
לֹא Lo-°» nicht לא pk.ng, na		יִמְלֵאוּ jöMaLe´°U≠ „sie füllen“ מלא pi.ft.3mp		כִּי Ki-» „denn“ כי pk.cj, ms		מִכְשׁוֹל MiKhSchO´L» „Strauchelblock“ מכשול ms.[cs]		עֲוֹנָם ÄWoNa´M≠ „Vergehung“, „ihrer“ עון sf.3mp mfs.cs		הִיָּה: Hajja´H≠ „wurde es“ wurde er היה ka.pe.3ms									
וְצָבִי UZöBhi´ und „Stattliches“ des“ צבי ms.[cs] pk.cj		עֲדָיו ÄDJO´ „Schmuckes“, „seines“ עדי sf.3ms ms.cs		לְנָאוֹן LöGa´O´N» zur „Erhabenheit“ נאון ms pk.pp		שָׁמָּה SsaMa´HU≠ „legte an er“, „sie“ legte er ihn הו sf.3ms ka.pe.3ms		וְצִלְמִי WöZaLi´Me´J» und „Bilder“, „der“ und ~Schatten-der-Wasser der צלם mp.cs pk.cj		תּוֹעֲבֹתָם TOÄBhoTa´M≠ „Gräuel“, „ihrer“ תועבה sf.3mp fp.cs		שְׁקוּצֵיהֶם SchIQUZeHä´M≠ „Abscheuliche“, „ihre“ ~welche-Dornige ihre שקין sf.3mp mp.cs		עָשׂוּ Ä´SsU» „machten sie“ עשו ka.pe.3p					
בּוֹ BhO´ in „ihm“ ו sf.3ms pk.pp		עַל- ÄL-» auf על pk.pp		כֵּן Ke´N≠ „also/rechtgemäßem“ em:darum כֵּן pk.av, ms		נִתְּתִי NöTaTi´W» gab ich „es“ gab ich ihn נתן sf.3ms ka.pe.1s		לְנֶדָה: LöNiDa´H» zur „Abstoßenden“ נדה fs pk.pp		לָהֶם LaHä´M≠ zu „ihnen“ לם sf.3mp pk.pp									
וְנִתְּתִי UNöTaTi´W» und „gebe ich“, „es“ und gebe ich ihn נתן sf.3ms ka.wpe.1s pk.cj		בְּיָד- BöJa,D-» in „Hand von“ יד pk.pp		הַזְרִים HaŠaRI´M≠ den „Fremden“ den Ausgedrückten זר aj.mp pk.at		לְבוֹ LaBha´Š≠ zum „Plündergut“ zum Missachtenden בו ms pk.pp		וּלְרִשְׁעִי ULöRiSchO´E´J» und zu „Frevlern von“ רשע aj.mp.cs pk.pp pk.cj		הָאָרֶץ HaÄ´RäZ≠ dem „Erdland“ dem ~ALäPh-Lauf ארץ mfs pk.at		לְשָׁלָל LöSchäLa´L≠ zur „Beute“ שלל ms pk.pp		{וְחִלְלָה} WöChiLöLu´Ha und „entheiligen sie“ „sie“ und ~durchbohren sie sie חלל sf.3fs.KT pi.wpe.3p pk.cj					
וְחִלְלָה: [WöChiLöLU´HU]≠ [und „entheiligen sie“, „ihn“] [und ~durchbohren sie ihn] חלל sf.3ms pi.wpe.3p pk.cj																			
וְהִסְבֹּתִי WaHäSiBöTI´ und „mache drehen ich“ und mache kreisen ich סבב hi.wpe.1s pk.cj		פָּנִי PaNa´j≠ „Angesichter“ meine פנה sf.1s mfp.cs		מֵהֶם MeHä´M≠ weg von „ihnen“ מן sf.3mp pk.pp		וְחִלְלוּ WöChiLöLU´ und „entheiligen sie“ und ~durchbohren sie חלל pi.wpe.3p pk.cj		אֶת- ÄT-» ÄT- את pk		צִפּוֹנִי ZöPhUNI´ „Verwahrtwerdendes“ meines Umpähtwerdenden meinen צפון sf.1s kpp.ms.cs		וּבָאוּ- UBha´U-» und „kommen sie“ באו ka.wpe.3p pk.cj		בָּה Bha´H» in „ihr“ ה sf.3fs pk.pp					
פְּרִיצִים וְחִלְלוּהָ: WöChiLöLU´Ha≠ und „entheiligen sie“ „sie“ und ~durchflöten sie sie חלל sf.3fs pi.wpe.3p pk.cj																			
עָשָׂה ÄSse´H≠ „mache“, „mache“ עשה ka.1.ms		הַרְתּוֹק HaRaTO´Q≠ das „Kettende“ הרתוק ms pk.at		כִּי Ki-» „denn“ כי pk.cj, ms		הָאָרֶץ HaÄ´RäZ≠ das „Erdland“ die ~Ur-Wohltracht ארץ mfs pk.at		מָלְאָה MaLöÄ´H≠ „war gefüllt es“ מלא ka.pe.3fs		מִשְׁפָּט MiSchPa´Th» „Richtigkeit“, „der“ משפט ms.cs		דְּמִים DaMI´M≠ „Blutschulden“ Blute דם mp		וְהָעִיר WöHa´I´R≠ und die „Stadt“ und der ~Jungesel עיר fs pk.at pk.cj		מָלְאָה MaLöÄ´H» „war gefüllt sie“ מלא ka.pe.3fs		חֲמָס: ChaMa´S≠ „Gewalttat“ חמס ms	
וְהִבָּאתִי WöHeBhe´°TI´ und „mache kommen ich“ בוא hi.wpe.1s pk.cj		רָעִי RaE´J» „Böse der“ רע aj.mp.cs		גּוֹיִם GOJI´M≠ „Nationen“ גוי mp		וְיִרְשׁוּ WöJaRöSchU´ und „errecken“ sie“ ירש ka.wpe.3p pk.cj		אֶת- ÄT-» ÄT- את pk		וְהִשְׁבֹּתִי WöHiSchBöTI´ und „mache aufhören ich“ שבט hi.wpe.1s pk.cj		נָאוֹן Gö°O´N» „Erhabenheit“ נאון ms.cs		עָזִים ÄŠI´M≠ „Starken“ עז aj.mp		וְיִרְשׁוּ WöJaRöSchU´ und „errecken“ sie“ ירש ka.wpe.3p pk.cj		וְהִבָּאתִי WöHeBhe´°TI´ und „mache kommen ich“ בוא hi.wpe.1s pk.cj	

וְנִחְלוּ		מִקְדָּשֵׁיהֶם:	
WöNiChäLU´H≠ „Heiligende“ ihre und „werden entheiligt/~durchbohrt sie“		מִקְדָּשׁ הֶם sf.3mp mp.cs	
חָלַל ni.wpe.3p pk.cj			
קִפְּדָה		בָּא	
QöPha.DaH´» „Sich-Zusammenziehen aus Angst“ Einigeln		Bhā´°≠ „kommend“ kam er	
קִפְּדָה fs		בּוֹא ka.{pt.ms.[cs]}{pe.3ms}	
שָׁלוֹם		וּבִקְשׁוּ	
SchaLO´M≠ „Frieden“ ~Erstatten		UBhiQSchU´» und „suchen sie“	
שָׁלוֹם ms		בִּקֵּשׁ pi.wpe.3p pk.cj	
נָאִין		וְאֵין	
WaÄ´JiN≠ und keiner		אֵין pk.av pk.cj	
הִנֵּה		עַל-הֵנָּה	
HoWa´H≠ „Chaotischem“ ~Erwerden		ÄL-» auf	
הִנֵּה fs		עַל-הֵנָּה pk.pp	
וְשִׁמְעָה		תִּבְּרָא	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		TāBhO´°≠ „es/sie kommt du kommst“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		בּוֹא ka.ft.2ms/3fs	
אֶל-		וְשִׁמְעָה	
ÄL-» zu		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
אֶל pk.pp		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
שְׁמוּעָה		תִּבְּרָא	
SchöMuÄ´H≠ „Gehörtem“		TāBhO´°≠ „es/sie kommt du kommst“	
שְׁמוּעָה fs		בּוֹא ka.ft.2ms/3fs	
תִּהְיֶה		וְשִׁמְעָה	
TiHjā´H≠ „es wird sie wird“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
תִּהְיֶה ka.ft.2ms/3fs		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וּבִקְשׁוּ		וְשִׁמְעָה	
UBhiQSchU´» und „suchen sie“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וּבִקְשׁוּ pi.wpe.3p pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
חֲזוֹן		וְשִׁמְעָה	
ChaSO´N≠ „Gesichtigung“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
חֲזוֹן ms		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
מִנְבִּיא		וְשִׁמְעָה	
MiNaBhi´°≠ vom „Propheten“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
מִנְבִּיא ms pk.pp		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְתוֹרָה		וְשִׁמְעָה	
WöTORā´H≠ und „Zielgebung“ und ~Einweisung-wärts		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְתוֹרָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
תִּתְּנָה		וְשִׁמְעָה	
TiTāBa´L≠ „er trauert für sich“ er betrauert sich		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
תִּתְּנָה ms.[cs] pk.at		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	
USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“		USchöMuÄ´H» und „Gehörtes“	
וְשִׁמְעָה fs pk.cj		וְשִׁמְעָה fs pk.cj	
וְשִׁמְעָה		וְשִׁמְעָה	